

VISITOR REGISTRATION FORM

for Onsite "FREE" Registration

日本宝石展览会2018 到场登记书

可凭这张邀请券进入展示会(1张仅限1人)

It's easier and quicker! For online pre-registration, visit **ONLINE PRE-REGISTRATION IS AVAILABLE NOW!**

正在接受在线免费事前登记!
在JJF官方网站上也能简单地进行到场前登记。

www.japanjewelleryfair.com



Please bring this visitor registration form duly completed to the exhibition. It will entitle you to free admission. 请在下面贴上名片或填写内容。

Name / 姓名: <input type="checkbox"/> Mr. / 男性 <input type="checkbox"/> Ms. / 女性		First Name / 姓	Last Name / 名
Company / 公司名称:			
Department / 所属部门:			
Job Title / 职务名称: Business Card			
Address / 地址:			
Postal Code / 邮政编码:		Country / 国家:	
Tel: 名片			
Fax:			
E-mail:			

Nature of Business Please tick ONE / 请选择一个相应的行业。

Retailer / 零售	Manufacturer / 制造商
<input type="checkbox"/> Jewellery / 金银首饰专卖店	<input type="checkbox"/> Fine Jewellery Manufacturer / 金银首饰制造商
<input type="checkbox"/> Jewellery, Watch, Glasses Shop / 同时销售金银首饰、钟表、眼镜的店铺	<input type="checkbox"/> Accessory Manufacturer / 服饰品制造商
<input type="checkbox"/> Department Store, Chain Store / 百货店/量贩店	<input type="checkbox"/> Apparel Manufacture / 服装制造商
<input type="checkbox"/> Mail Order / 直销	Others / 其他
<input type="checkbox"/> Direct Sales / 直接买卖	<input type="checkbox"/> Importer / Exporter / 金银首饰及服饰品进出口
<input type="checkbox"/> Accessory Shop / 服饰品专门店	<input type="checkbox"/> Jewellery Related Business / 关联厂家(加工机器、店铺用具、顾客管理系统等)
<input type="checkbox"/> Apparel Shops, Boutique, Drapery Shops / 服装、时装、和服衣料店	<input type="checkbox"/> Jewellery Designer/ Craftsman / 宝石设计师/工匠
<input type="checkbox"/> Beauty, Esthetics Salon, Health Related / 美容院/美容沙龙/健康产业	<input type="checkbox"/> Bridal Business / 婚礼礼关系
<input type="checkbox"/> Select Shop, Gift Shop / 精品店/礼品店	<input type="checkbox"/> Fashion & Jewellery related student / 珠宝、时装、设计关联专门学校、大学等
<input type="checkbox"/> Other Retailers / 其他零售业	<input type="checkbox"/> Governmental Body/Associations/Organisations/ 政府机关、团体、协会
Wholesaler, Distributor / 批发商	<input type="checkbox"/> Press / 新闻媒体
<input type="checkbox"/> Jewellery Wholesaler / 金银首饰批发	<input type="checkbox"/> Others / 其他()
<input type="checkbox"/> Accessory Wholesaler / 服饰品批发	
<input type="checkbox"/> Apparel Wholesaler / 服装批发	

Are you a decision maker for Purchasing and Procurement? / 采购的裁决权?

Decision maker of Purchasing and Procurement / 拥有与商品采购、购买相关的决定权

Adviser of Purchasing and Procurement / 提出与采购、购买相关的建议

Related of Purchasing and Procurement / 与商品采购、购买有某些关系

Sales / 负责销售

Others / 其他()

What do you expect to source in JJF? / 您在寻找什么样的商品?

Finished Jewellery / 成品	Gems / 材料
<input type="checkbox"/> Diamond Jewellery / 钻石珠宝	<input type="checkbox"/> Pearl / 珍珠
<input type="checkbox"/> Pearl Jewellery / 珍珠珠宝	<input type="checkbox"/> Diamonds / 钻石
<input type="checkbox"/> Platinum Jewellery / 铂金珠宝	<input type="checkbox"/> Precious Stone / 宝石
<input type="checkbox"/> Gem set Jewellery / 彩石珠宝	<input type="checkbox"/> Semi-Precious Stone/半宝石
<input type="checkbox"/> Gold Jewellery / 黄金珠宝	<input type="checkbox"/> Mineral / Fossil / 矿石、化石
<input type="checkbox"/> Silver Jewellery / 银珠宝	<input type="checkbox"/> Others / 其他材料()
<input type="checkbox"/> Men's Jewellery / 男士珠宝	
<input type="checkbox"/> Bridal Jewellery / 婚礼珠宝	Tools / Related Service / 关联产品、服务
<input type="checkbox"/> Amber Jewellery / 琥珀珠宝	<input type="checkbox"/> Tools & Equipment / 机械、工具
<input type="checkbox"/> Antique Jewellery / 古董珠宝	<input type="checkbox"/> Computer / IT related products / 计算机/IT、安全关联
<input type="checkbox"/> Second hand Jewellery / 二手珠宝	<input type="checkbox"/> Sales Promotion tool / 促销宣传
<input type="checkbox"/> Cameo Jewellery / 浮雕珠宝	<input type="checkbox"/> Design for Original Jewellery / OEM / 原创珠宝的企划方案、制造委托服务(OEM)
<input type="checkbox"/> Enamelled Jewellery / 珐琅珠宝	<input type="checkbox"/> Original Design Manufacturing / ODM / 从设计到量产的一条龙服务(ODM)
<input type="checkbox"/> Jade Jewellery / 翡翠珠宝	<input type="checkbox"/> Reform related products/珠宝改造
<input type="checkbox"/> Opal Jewellery / 蛋白石珠宝	<input type="checkbox"/> Package / Display/包装、展示
<input type="checkbox"/> Coral Jewellery / 珊瑚珠宝	<input type="checkbox"/> Shop Design / 店铺设计
<input type="checkbox"/> Ethical Jewellery / 伦理珍珠	<input type="checkbox"/> Others / 其他关联产品()
<input type="checkbox"/> Health Oriented Jewellery / 健康珠宝	
<input type="checkbox"/> Designer's Jewellery / 设计师珠宝	Others / 其他
<input type="checkbox"/> Accessory / Fashion Jewellery / 服饰品、时装珠宝	<input type="checkbox"/> ()
<input type="checkbox"/> Overseas Jewellery (Europe/ Asia etc.) / 海外珠宝(欧洲、亚洲等)	
<input type="checkbox"/> Chains / Necklaces / 项链	
<input type="checkbox"/> Earrings / 耳环、耳饰	
<input type="checkbox"/> Jewellery watched / Clocks / 金银首饰钟表、钟表关联	
<input type="checkbox"/> Arts and Crafts / 美术工艺品、摆件	
<input type="checkbox"/> Others / 其他成品()	

Are you interested in participating in JJF as an exhibitor? / 关于参加日本珠宝展览会(JJF)

Yes, I am interested in participating in JJF, so please send us the information. / 参展有兴趣, 希望发送详细资料

- ◆For jewellery trade only. Visitors under 18 will not be admitted. *Selling this invitation is strictly prohibited.
- ◆Visitor agrees that the personal data provided for the exhibitions and seminars may be included in the organiser's database and used by the organiser or passed onto third parties for promotion purposes.
- ◆The following activities by visitors are strictly prohibited at and around the exhibitions. 1) Distributing leaflets or literature to exhibitors or visitors. 2) Taking photographs or video within the exhibition halls. 3) Conducting demonstrations or causing a disturbance.
- ◆The organisers may take photographs inside and outside the exhibition halls during the fair and the photographs will be used on the website or printing materials for promotion purposes by the organisers.
- Privacy Policy : <http://www.ubmjapan.com/eng/privacy.php>

- ◆本活动是为业界相关人士举办的B2B商贸展。未满18岁不能入场。
- ◆严禁到场人员实施以下行为。请了解后申请到场参观。万一到场人员违反本规定, 我们将行使主办方的权限, 立刻请其离场。 1)分发宣传单 2)会场内的拍摄行为 3)所有的游行行为及中伤行为
- ◆主办方会在会场内进行拍摄。可能会拍摄会场内的情景、商业洽谈的情景等, 刊登到网站、各种印刷物上。请对主办方的拍摄提供协助。
- ◆主办方可能将您登记的到场人员个人数据用于展示会及关联事业的宣传。敬请理解。

●隐私政策 : <http://www.ubmjapan.com/eng/privacy.php>

INVITATION 免费邀请券

www.japanjewelleryfair.com

Japan Jewellery Fair 日本珠宝展2018

2018

28-30 Aug. 2018
Tokyo Big Sight
Exhibition Center
East Hall 5-6

2018年8月28至30日
东京有明国际展览中心

Organisers / 主办方



You have been invited by / 邀请公司名称:

stand No. / 展台编号:



Japan: the BEST place to buy jewellery

Japan Jewellery Fair (JJF) is the leading jewellery trade fair organised by the Japan Jewellery Association together with UBM, which also organises the June and September Jewellery & Gem Fairs in Hong Kong. Ever since its launch in 1993, this three-day premier jewellery event has attracted over 16,000 buyers each year from all over the world. The fair provides the perfect opportunity to view high-quality products at extremely competitive prices, to network with international trade companies and to gain insight into the latest market trends and developments. The fair also provides the chance to preview new products and the latest collections, before participating at the largest trade event in Asia, the September Hong Kong Jewellery Fair. This is a high-quality, business-to-business jewellery trade platform that you cannot afford to miss!



日本: 采购珠宝的首选之地

日本珠宝展览会(以下简称 博闻日本展)是日本最为重要的大型专业珠宝商贸展览。博闻日本展是由日本珠宝协会及拥有香港六月及九月珠宝展丰富主办经验的博闻日本分公司共同主办。自1993年首届举办以来,为期三天的珠宝盛事每年都吸引逾16,000名来自世界各地的买家参观。展会为全球珠宝业买家提供各种品质价格双优的产品、为与会企业之间建立沟通的桥梁、以及为业界带来最新的市场趋势和发展动态。参观本次展会还可率先预览将在全球最大的九月香港珠宝首饰展览会展出的部分最新产品和收藏品。高质量的、B2B的珠宝交易平台,绝对不容错过!



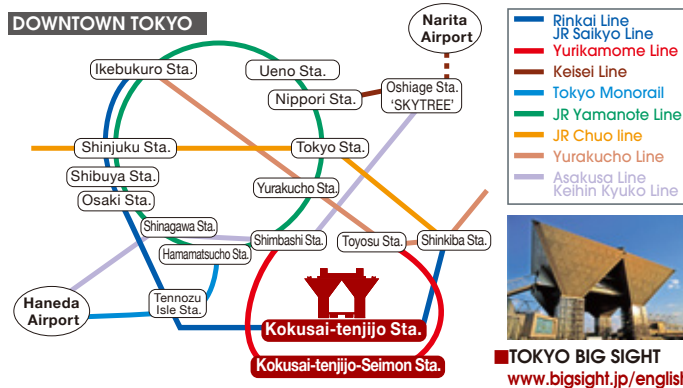
How to get the venue / 如何到会场

www.bigsight.jp/english/hotel/transportation

from Narita Airport to Downtown Tokyo

By Airport Limousine Bus
Narita Airport ◀ about 60-90 min ▶ Downtown Tokyo

By Train (JR Narita Express or Keisei Line — Skyliner)
Narita Airport ◀ about 60 min ▶ Downtown Tokyo



TOKYO BIG SIGHT
www.bigsight.jp/english

Why visit Japan NOW?

- Top quality products at competitive prices
- High Level of Trust
- Flexible OEM services



为什么要参与?

- 价格极具竞争力的高质量产品
- 高信赖度与可靠度
- 灵活的OEM 服务



Hotel Accommodation / 住宿信息

<http://www.japanjewelleryfair.com/en/visit/hotel.php>
INQUIRY DESK / 咨询: JTB Global Marketing & Travel Inc.
TEL: +81-3-5796-5446 FAX: +81-3-5495-0785 E-mail: JJF2018@gmt.jtb.jp
26 AUGUST - 30 AUGUST 2018

Name of Hotel	Rates for Single For one person	Rates for Twin For two person	Area (Access to venue)
Tokyo Bay Ariake Washington Hotel	JPY8,964-13,060	JPY15,768-20,520	Ariake (5 mins. on foot)
Hotel Sunroute Ariake	JPY9,500-12,504	JPY17,000-21,808	Ariake (5 mins. on foot)
Hotel Trusty Tokyo Bayside	JPY16,775-18,960	JPY34,700-39,070	Ariake (13 mins. on foot)
Grand Nikko Tokyo Daiba	JPY20,180-22,340	JPY22,880-27,200	Daiba (10 mins. by Yurikamome line Kokusaitenjijo-seimon Sta. and 3 min walk)
Herton Hotel Higashi Shinagawa	JPY10,500-11,500	JPY14,500-16,500	Sinagawa Seaside (7 mins. by Rinkai line Kokusaitenjijo Sta. and 7 min. walk)
Hotel Sunroute Shinagawa Seaside	JPY21,152		Sinagawa Seaside (7 mins. by Rinkai line Kokusaitenjijo Sta. and 7 min. walk)

Rates include service charge and tax.
* indicates single occupancy of a twin or double room.

Japan's Fine Jewellery and Pearls — Competitive Prices and Superior Quality

The Japan pavilions for both jewellery and pearls always attract the largest number of visitors at the Hong Kong jewellery fairs. Overseas buyers purchase from them because they know they can get good designs, good quality and good prices! In addition, Japanese manufacturers can provide you with quality and flexible OEM services for small-lot production to meet all your needs. If you visit JJF, you will get a chance to meet many more Japanese suppliers that you are not able to meet at fairs outside Japan!



日本的珠宝精品与珍珠 —— 极具竞争力的价格与卓越的品质

日本的珠宝首饰以及珍珠展馆历年来在香港珠宝展会上都吸引着大批观众,海外买家因深知其设计精美,质量优异且价格公道而乐于购买。除此之外,日本生产厂商可以为小批量产品提供优质且灵活的OEM服务以满足您的各种个性化需求。参观本次展会,您将有机会接触到更多在其他地区的展会上无法接触到的日本珠宝供应厂商。

Tokyo is a great city to visit! / 东京观光信息

The weak Yen means that Tokyo is a very affordable city. To find out more about the city's attractions check out: <http://www.gotokyo.org/en/index.html> 介绍在东京都近郊游览的观光景点的信息。



Are you on Facebook or Instagram?

Make friends with JJF on Facebook and Instagram!
www.facebook.com/JapanJewelleryFair
www.instagram.com/japanjewelleryfair



For further information contact / 咨询处:
UBM Japan Co Ltd / UBM日本株式会社
Tel: +81-3-5296-1020 Fax: +81-3-5296-1018 E-mail: visitor@japanjewelleryfair.com

